

TERMINE
2014

TRADITION
&
BRAUCHTUM
IM KREIS
SIEGEN-
WITTGENSTEIN

Siegerland-Wittgenstein

BEGEISTERT

BACKTAGE & KARTOFFELBRATTFESTE



GENUSS-REGION
IN SÜDWESTFALEN





LIEBER GAST!

Herzlichen Dank für Ihr Interesse an den südwestfälischen Mittelgebirgslandschaften Siegerland und Wittgensteiner Bergland im Naturpark Rothaargebirge sowie deren traditionsreichen Backkulturen, die viele Jahrhunderte alt sind.

Bereits 1562 ordnete Graf Johann von Nassau den Bau von Gemeinschaftsbackhäusern an, um Holz zu sparen. So bildeten immer 8 bis 15 Familien eine Backgemeinschaft, die das Brot zu Hause vorbereitete, auf Brotbrettern durch das Dorf trug und im „Backes“ buk. Natürlich mit viel Geplauder und Dorfklatsch.

In der Restwärme dörnten sie Obst, im Winter wärmten sie sich die Hände. Und, mal ehrlich, was schmeckt besser als ein knuspriges und frisches Schanzenbrot mit kräftiger Butter? Das können Sie selbst erleben, wenn die traditionellen „Backeser“ überall in unserer Region angeworfen werden und zum Probieren einladen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch an einem der traditionellen Backestage und Kartoffelbratfeste in Siegerland und Wittgenstein!

FINDEN SIE UNS . . .

www.facebook.com/SiegerlandWittgenstein

facebook

RIEWEKOOCHÉ - REIBEKUCHEN - KARTOFFELBROT

Zutaten:

1000 g Mehl
1000 g Kartoffeln
2 Eier
 $\frac{1}{2}$ Liter Milch
1 EL Salz
1 Würfel Hefe
etwas Zucker

Zubereitung:

Hefe mit dem Zucker und etwas Milch ansetzen. Salz und Mehl in die Schüssel streuen. Kartoffeln in lauwarmem Wasser schälen, reiben, die Eier dazugeben und mit heißer Milch brühen. Die Zutaten unterrühren und im Backofen bei 50 Grad gehen lassen (ca. 30 min). Teig dann in eine Kastenform füllen und bei 195 Grad (Heißluft 185°) eine Stunde auf der untersten Schiene backen. Schmeckt hervorragend mit gesalzener Butter, aber auch mit Marmelade.

Rezept: Anneliese Siebel
Dorfgemeinschaft Ferndorf

Foto: Dr. Harold Hockamp





Name	Adresse + Kontakt	Termine Backtage	Termine Kartoffelbratfeste	Hinweise + Tipps
Heimatverein „Landwirtschaft und Brauchtum“ Bad Berleburg e. V.	Hof Espe 57319 Bad Berleburg Andrea Knebel Tel. 02754 8907 heimatvereinLB@aol.com	5. Oktober, von 11–18 Uhr,		Wittgensteiner Erntedankfest & Brotmarkt
Verkehrs- und Heimatverein Bad Berleburg e. V.	Espequelle 57319 Bad Berleburg Günther Quintes Tel. 02751 7712 guenther.quintes@t-online.de	auf Anfrage		20. Girkhäuser Brotmarkt an der Drehkoite
Backhaus – Backgemeinschaft Wunderthausen	Dorfweg (Ortsmitte) 57319 Bad Berleburg- Wunderthausen Carsten Bernhardt Tel. 02750 979077	2. August, ab 11 Uhr		
Bau- und Backhaus – Verkehrs- und Heimatverein Girkhausen	In der Odeborn 7 57319 Bad Berleburg-Girkhausen Tel. 02758 515	12. Juli, von 10–18 Uhr		
Heimatverein Alte Vogtei Burbach e. V.	Ginnerbach 2 57299 Burbach Beate Diehl Tel. 02758 2212	jeden letzten Samstag im Monat (April bis Oktober), 11 Uhr		Brotabholung ab 11 Uhr

Heimatverein Wahlbach e. V. Backes Hellernstraße 57299 Burbach-Wahlbach Anneliese Edelmann Tel. 02736 1462	10. Mai, 14. Juni, 12. Juli, 9. August, 13. September, jeweils ab 9 Uhr	13. September, ab 19 Uhr, Haxenessen
Heimatverein OberdresseIndorf e. V. Backhaus Bachstraße 57299 Burbach-OberdresseIndorf Gerold Klein Tel. 02736 2244 geroldklein@gmx.net	12. April, 10. Mai, 7. Juni, 5. Juli, 30. August, 27. September, 25. Oktober, jeweils von 6–13 Uhr	Verkauf von 10–13 Uhr, Kartoffelbrot, Roggen- und Mehrkornbrot
Heimatverein NiederdresseIndorf e. V. Westerwaldstraße 37 57299 Burbach- NiederdresseIndorf Bernd Eckhardt Tel. 02736 7726	11. März, 12. April, 6. Mai, 14. Juni, 8. Juli, 5. August, 12. September, 7. Oktober, 20. November, jeweils von 10–13 Uhr	
Heimatverein Holzhausen Hickengrundstraße 6 57299 Burbach-Holzhausen Hans Dieter Jäger Tel. 02736 3643 hdjaegerjl@t-online.de	20. und 21. März, 8. und 9. Mai, 26. und 27. Juni, 4. und 5. September, 24. bis 28. November, jeweils von 9–18 Uhr	24. bis 28. November, Weihnachtsbacken; 12. Oktober, Apfelpresstag rund um die Alte Schule Holzhausen
Heimat- und Verschönerungs- verein Alchen e. V. „Öalcher Backes“ Bühler Straße 11 a 57258 Freudenberg-Alchen Horst Heide Tel. 0271 371205 heidehorst@web.de	29. März, 24. Mai, 26. Juli, 7. September, 28. September, 29. November, 6. Dezember, jeweils von 10–13 Uhr	7. September, 10–16.30 Uhr, Tag der Natur; 28. September, 10–17 Uhr, 3. Freudenberger Backstag; 6. Dezember, 15–21 Uhr, Alchener Weihnachtsmarkt

Mausbacher Heimatverein e. V.	Kirschenbachweg 11 57258 Freudenberg Kurt Klappert Tel. 02734 3434	2. August, ab 18 Uhr, 3. August, ab 11 Uhr			
Heimat- und Verschönerungs- verein Freudenberg- Lindenberg e. V.	Backesweg 10, 57258 Freudenberg-Lindenberg Andreas Jahn Tel. 02734 47263 a.m.jahn@t-online.de	7. September, ab 11 Uhr			
Heimat- und Verschönerungs- verein Heuslingens- Bottenberg e. V.	Backes Oberheuslingen, Heuslingstraße 338 57258 Freudenberg- Oberheuslingen Werner Schreiber Tel. 0171 4123320 werner.schreiber01@web.de	17. Mai, 26. Juli, 27. September, von 10–15 Uhr; 6. Dezember, von 10–16 Uhr; 22. bis 24. August, 625 Jahre Bottenberg			28. September, 3. Freudenberger Backestage, Tag der offenen Backeshäuser in den Freudenberger Ortschaften; 6. Dezember, Abholung der bestellten Christstollen
Heimat- und Verschönerungs- verein Hohenhain e. V.	Zum Bohnengarten 7 57258 Freudenberg-Hohenhain Kalli Rütting Tel. 02734 1694 kalli.ruetting@t-online.de	Jeder Mittwoch einer geraden Kalenderwoche (außer Urlaub) Abholung ab 18 Uhr; 28. September, von 10–17 Uhr			Aktuelles nachzulesen unter www.hohenhain.de . Angebotene Backprodukte: Hohenhainer Schwarzbröt, Hohenhainer Kruste, Bäckel, Reibekuchen/Kartoffelbröt, Baguette natur (wahlweise mit Zwiebeln/Käse/Schinken). Verbind- liche Vorbestellung bis spätestens dem Vortag erbeten. Im Rahmen des 3. Freudenberger Backestages bietet der Hohenhainer Backes ausgesuchte Backspezialitäten zur

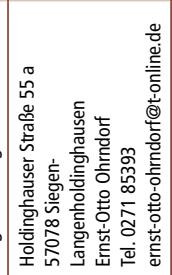


Heimat- und Verschönerungsverein Oberholzklau e. V.	Am Löh 16 57258 Freudenberg Axel Herget Tel. 02734 434547 huv.oberholzklau@web.de	15. März, 12. April, 17. Mai, 14. Juni, 23. August, 20. September, 25. Oktober, 29. November, jeweils von 10–14 Uhr	7. September, ab 19 Uhr	Backtage: Verkauf am Backes, frisches Schanzen- und Mehrkornbrot, Kuchen. Vorbestellung bis donnerstags an Anita Klein (Tel. 02734 8443). Bratfest: mit leckeren Bratkartoffeln, Reibeplätzchen sowie Fleisch, Wurst und Getränken.	Verköstigung vor Ort und Mitnahme an. Das genaue Programm ist noch in Planung.
ARGE Heimatvereine Freudenberg e. V.	Unter der Heide 11 57258 Freudenberg Bernd Brandemann Tel. 02734 3104 bernd@brandemann.eu	28. September, ab 14 Uhr			
Verein zur Erhaltung der Ginsburg e. V.	Ginsberger Heide 57271 Hilchenbach Dieter Viehöfer Tel. 02733 4578 touristinfo@hilchenbach.de	7. September, von 10–18 Uhr		Bauernmarkt auf der Ginsberger Heide	
Sauerländischer Gebirgsverein Abteilung Netphen	Wanderheim Obernetphen, Güldenweg 57250 Netphen Helmuth Göbel Tel. 02738 2685 h.goebel@hotmail.de info@sgv-netphen.de		7. September, ab 10 Uhr		



Name	Adresse + Kontakt	Termine Backtage	Termine Kartoffelbratfeste	Hinweise + Tipps
Heimatverein „Alte Burg“ Dreis-Tiefenbach e. V.	Heimatzentrum „Haus Pithan“, Im Bruch 4 57250 Netphen Andreas Völkel Tel. 06441 370985 alte_burg@gmx.de	16. März, 20. April, 18. Mai, 15. Juni, 20. Juli, 21. September, 19. Oktober, 16. November, 21. Dezember, jeweils von 14.30–17 Uhr	6. Juli, 10–18 Uhr, bei „Siegta! Pur“, B62; 30. November, von 11–18 Uhr, Dreisbachhalle	Backtage: Kaffee-Sonntag im „Haus Pithan“ mit Ausstellungseröffnung; Bratfeste: Reibeplätzchenstand
Heimat- und Bürgerverein Beienbach	Auf der Höh 4 57250 Netphen-Beienbach Herr Neumann Tel. 0175 8051488 andre.neumann@beienbach.de	19. Juni, von 11–18 Uhr		in Verbindung mit dem Beienbacher Naturmarkt.
Heimatverein Salchendorf 1987 e. V.	Albert-Kenner-Straße 4 57250 Netphen-Salchendorf Martin Wienkamp Tel. 02737 5747 martin.wienkamp@t-online.de	1. März, 5. April, 3. Mai, 7. Juni, 5. Juli, 2. August, 6. September, 4. Oktober, 8. November		Herstellung der Backwaren (Schanzenbrot und Hefekuchen) ab morgens, ab 14 Uhr Brotverkauf und Bewirtung im Backes mit Kaffee und Kuchen, ab 14.30 Uhr Kuchenverkauf auch außer Haus.
Bürgerverein Unglinghausen	Hauptstraße 54 57250 Netphen-Unglinghausen Jürgen Otto Tel. 02732 4230		29. August, von 18–2 Uhr	Onkelkaiser Duffelsfest

Heimatverein Struthütten	Freizeitanlage Kunstertal, Langewiese 40 57290 Neunkirchen Martin Sander Tel. 02735 60978 info@heimatverein-struthuetten.de	1. Mai, von 11–17 Uhr	von 9.30–12 Uhr findet eine Wanderung zur Kreuzeiche statt.
Heimatverein Feuersbach e. V.	Feuersbach Dorfmitte 57074 Siegen Bernd Wagener Tel. 0170 3846449	17. August, von 11–18 Uhr	Frisches Brot und leckerer Kuchen aus dem Backes, aber auch viele andere Leckereien, wie Curry- und Zigeunerwurst, Gyros, Pommes etc.
Heimatverein Langenholding- hausen e. V.	An der Turnhalle in Langenholdinghausen 57078 Siegen- Langenholdinghausen Ernst Dornseifer Tel. 0271 88908	6. September, ab 15 Uhr	
Backgemeinschaft Birlenbach	Heidenfeld 57078 Siegen-Birlenbach Dietmar Klappert Tel. 0271 81156 uli-dietmar@gmx.net	26. April, 31. Mai, 28. Juni, 26. Juli, 30. August, 27. September, jeweils von 13–15 Uhr	Brotverkauf
Landsmannschaft Ost- und Westpreußen, Kreisgruppe Siegen e. V.	Heidehof 57078 Siegen-Sohlbach Anton Olbrich Tel. 02738 8847 dietrich-schlenther@t-online.de	31. August, von 13–18 Uhr	Die Ost- und Westpreußen bitten zu Tisch auf dem Heidehof. Serviert werden Königsberger Klopse und andere Spezialitäten sowie Kaffee und Kuchen.
Heimatverein Trupbach e. V.	Kleeweg, bei der Turnhalle 57072 Siegen-Trupbach Hildegard Bernmann	10. Mai, von 8–22 Uhr, ab 15 Uhr Backerfest	Für Abholung Brot und Kuchen Vorbestellung erwünscht. (Frau Dürschel Tel. 0271 371552)

Arbeitskreis Dorferneuerung und Dorfgeschichte Langenholding- hausen	Holdinghauser Straße 55 a 57078 Siegen- Langenholdinghausen Ernst-Otto Ohrndorf Tel. 0271 85393 ernst-otto-ohrndorf@t-online.de	5. April, 27. September, Backesfest am 24. August		
Heimatverein Anzhausen e. V.	Sportplatz Anzhausen 57234 Wilnsdorf-Anzhausen Sigrid Kadelka Tel. 02737 226325 sigrid.kadelka@t-online.de	14. September, von 11–18 Uhr	Ab Anzhausen, ev. Kapelle, fährt ein Pendelbus in regelmäßigen Abständen zum Sportplatz.	
Heimatverein Wilnsdorf e. V.	Heckenbachweg 1 57234 Wilnsdorf Wolfgang Schönan Tel. 02739 891472 kontakt@heimatverein-wilnsdorf.de	1. Mai, ab 11 Uhr; 17. Mai, ab 8 Uhr; 18. Mai, ab 11 Uhr; 26. Juli, ab 12 Uhr; 23. August, ab 17 Uhr; 24. August, ab 11 Uhr; 4. Oktober, ab 8 Uhr; 5. Oktober, ab 11 Uhr; 29. November, ab 8 Uhr; 30. November, ab 11 Uhr	1. Mai, Maifeier mit frischem Kuchen; 17. Mai, Brotbacken für das Markfest; 18. Mai, Markfest (Brotverkauf); Vereinsbacken; 23. u. 24. August, Backesfest; 4. Oktober, Brotbacken für Natur- & Bauernmarkt (Brotverkauf); 29. November, Brotbacken für Weihnachtsmarkt; 30. November, Weihnachtsmarkt (Brotverkauf)	An der Heimatstube „Haus Heimat Rudersdorf“
Heimatverein Rudersdorf e. V.	57234 Wilnsdorf Gerhard Schäfer Tel. 02739 915830	17. August, von 11.30–17 Uhr		

Mit allen Sinnen genießen ...



... in einem der
ältesten Gasthäuser
des Siegerlandes.

Ob am gemütlich prasselnden
Kaminfeuer oder im sonnigen
Restaurantgarten:
Wir bieten Ihnen und Ihren Gästen
gerne zu jeder Jahreszeit
Außergewöhnliches und Traditionelles
aus Küche und Weinkeller.

Seien Sie unser Gast. Wir freuen uns auf Sie!

GASTHAUS KLEIN

WESTFÄLISCH GENIESSEN
MIT TRADITION & INSPIRATION

Inh. Corinna & Christian Klein-Wagner
Marburger Straße 7 · 57250 Netphen-Deuz
Telefon 0 27 37/5 93 30 · www.gasthaus-klein-deuz.de



**DAS Restaurant
im Netpher Land ...**

Dieser Flyer entstand
mit freundlicher
Unterstützung durch:





Pfeffermühle

Mit allen Sinnen genießen

Das Beste für unsere Gäste!
Getreu diesem Motto möchten wir Sie in unserem Restaurant runderum verwöhnen. Ein Schlemmermenü zu zweit, ein zünftiges Abendessen im Freundeskreis, ein Geschäftsessen - Beste Küche vorwiegend mit Zutaten aus der Region bürgt für Frische und Qualität. Mit unserem "kulinarischen Kalender" sorgen wir jeden Monat mit saisonalen Spezialitäten für Abwechslung. Besonders beliebt ist unser Schlemmerbuffet, zu dem wir Sie samstags Abends einladen. Ob „Kräuterküche“, „Himmlicher Spargel“ oder „Weihnachtsschlemmern“ - Genuss garantiert!

Lassen Sie sich von den Kreationen unseres Küchenteams begeistern und genießen Ihren Abend bei einem guten Glas Wein oder einem frisch geätzten Bier.



Beste Zutaten



für Ihren Genuss.

Frankfurter Straße 261 · 57074 Siegen
Telefon: 02 71 - 2 30 52-0 · Telefax: 02 71 - 5 10 19
info@pfeffermuehle-siegen.de

www.pfeffermuehle-siegen.de



Wieder entdecken,
wie man sich erholt:
SIEGERLAND-WITTGENSTEIN

**Touristikverband
Siegerland-Wittgenstein e. V.**

Koblenzer Straße 73 · 57072 Siegen

Telefon +49 271 333-1020 · Fax +49 271 333-1029

tvsw@siegen-wittgenstein.de

www.siegerland-wittgenstein-tourismus.de

Erreichbarkeit: Montag bis Freitag von 9 bis 17 Uhr und nach Vereinbarung. Sollten wir einmal nicht erreichbar sein, sprechen Sie Ihre Wünsche und Kontaktdaten bitte auf unseren Anrufbeantworter – wir rufen Sie selbstverständlich zurück.